Adoption finale et mise en vigueur du règlement

RAPPORT AU CONSEIL
NO. 2546

RÈGLEMENT 4100

Modifiant le règlement VQZ-2 "Sur le zonage et l'urbanisme dans le secteur Des Rivières".

ATTENDU les pouvoirs accordés à la Ville de Québec par le chapitre 95 des lois du Québec de 1929 et ses modifications et plus particulièrement par les paragraphes 42° et suivants de l'article 336 dudit chapitre;

ATTENDU qu'il y a lieu, d'interdire le lotissement, les travaux d'excavation, de déblai ou de remblai ainsi que l'implantation d'un bâtiment principal sur une bande terrain de cinq mètres de profondeur dans le bas d'une forte pente;

ATTENDU que pour ce faire, il est nécessaire d'adopter l'article 1 de ce règlement qui a pour objet de modifier l'article 166 du règlement VQZ-2;

ATTENDU qu'il y a lieu, de permettre, en bordure d'une voie ferrée, l'implantation de tout bâtiment accessoire à un usage autorisé, dans la marge de recul arrière, et ce, dans les zones où les usages appartenant aux groupes d'usages Industrie II, III ou IV sont autorisés;

ATTENDU que pour ce faire, il est nécessaire d'adopter l'article 2 de ce règlement qui a pour objet de modifier l'article 113 du règlement VQZ-2;

ATTENDU qu'il y a lieu, dans le quartier Duberger, de modifier le zonage en agrandissant la zone située du côté nord-est de l'intersection du boulevard Wilfrid-Hamel et de l'autoroute Du Vallon afin de le rendre conforme au schéma d'aménagement;

ATTENDU que pour ce faire, il est nécessaire d'adopter l'article 3 de ce règlement qui a pour objet d'agrandir la zone 1235-C-33 à même une partie des zones 1236-I-10, 1237-CI-16 et 1238-CI-1307;

ATTENDU qu'il y a lieu, dans le quartier Lebourgneuf, de permettre l'implantation de bâtiments des groupes Habitation I et II ainsi que les bâtiments isolés de 3 logements, dans la zone située du côté nord-ouest de l'intersection du boulevard Saint-Joseph et de l'autoroute Laurentienne et ce, afin de rendre le zonage applicable, dans cette zone, conforme au schéma d'aménagement;

ATTENDU que pour ce faire, il est nécessaire d'adopter l'article 4 de ce règlement qui a pour objet d'ajouter une note 141 au cahier des spécifications, de créer le nouveau code de spécifications 66.28 et d'appliquer dans la zone 1512-CR-44 le code de spécifications 66.28 au lieu du code 44 qui s'y applique actuellement;

ATTENDU qu'il y a lieu, dans le quartier Duberger, d'augmenter la hauteur maximale de 9 à 10,5 mètres dans la zone 1226-C-33.01 située du côté nordouest de l'intersection du boulevard Wilfrid-Hamel et de l'autoroute Du Vallon;

ATTENDU que pour ce faire, il est nécessaire d'adopter l'article 5 de ce règlement qui a pour objet de modifier le code spécifications 33.01 en remplaçant le chiffre 9 par le chiffre 10,5 en regard de la rubrique "normes d'implantation: hauteur maximale";

ATTENDU qu'il y a lieu, dans le quartier Les Saules, d'agrandir la zone 1382-CI-15.09 à même une partie de la zone 1305-I-10.04 afin d'autoriser les usages appartenant au groupe d'usages "Commerce II: services administratifs" du côté sud-ouest de l'intersection des rues des Méandres et des Ronces;

ATTENDU que pour ce faire, il est nécessaire d'adopter l'article 6 de ce règlement qui a pour objet d'agrandir la zone 1382-CI-15.09 à même une partie de la zone 1305-I-10.04;

ATTENDU qu'il y a lieu, dans le quartier Neufchâtel, de permettre, dans une partie de la zone 1447-H-64.19 située à l'extrémité sud-est de la rue de la Belle-Arrivée, l'implantation d'habitations d'un logement, en rangée jumelées, ou les habitations unifamiliales isolées, en projet d'ensemble;

ATTENDU que pour ce faire, il est nécessaire d'adopter l'article 7 de ce règlement qui a pour objet de modifier les articles 2, 99, 102, 112 et 136 du règlement VQZ-2, d'ajouter au cahier des spécifications les notes 142 et 143, de créer un nouveau code de spécifications 64.38 et de créer une nouvelle zone 14213-H-64.38 à même une partie de la zone 1447-H-64.19.

La Ville de Québec DÉCRÈTE ce qui suit:

- 1. Le règlement VQZ-2 "Sur le zonage et l'urbanisme dans le secteur Des Rivières" est modifié de la façon suivante:
 - a) en ajoutant les mots "d'excavation," avant les mots "de déblai ou de remblai", aux paragraphes 1°, 2° et 3° de l'article 166;
 - b) en ajoutant la phrase "Les mêmes prescriptions s'appliquent à une bande de terrain de cinq mètres de profondeur, calculée à partir du bas du talus.", à la fin du 2° paragraphe de l'article 166.

- 2. Ce règlement est modifié en ajoutant un paragraphe
- g) à l'article 113 qui se lit comme suit:
 - "g) les bâtiments accessoires aux usages autorisés situés en bordure d'une voie ferrée, dans les zones où les usages des groupes d'usages Industrie II, III ou IV sont autorisés".
- 3. Ce règlement est modifié en agrandissant la zone 1235-C-33 à même une partie des zones 1236-I-10, 1237-CI-16 et 1238-CI-13.07 qui sont réduites d'autant tel qu'il appert du plan du Service de l'urbanisme numéro 93902Z04 en date du 10 novembre 1993 qui est joint au présent règlement en annexe II pour en faire partie intégrante.
- 4. Ce règlement est modifié de la façon suivante:
 - a) par l'addition au cahier des spécifications de la note suivante:
 - "141. Les habitations isolées de trois logements.";
 - b) en créant le nouveau code de spécifications 66.28 tel qu'il appert de la page contenant le code de spécifications 66.28 qui est jointe au présent règlement en annexe I pour en faire partie intégrante;
 - C) en appliquant le code de spécifications 66.28 dans la zone 1512-CR-44 au lieu du code 44 qui s'y applique actuellement et en remplaçant conséquence, dans l'identification de la zone, les lettres "CR" par la lettre "H", la nouvelle identification devenant 1512-H-66.28 donc qu'il appert du plan du Service de l'urbanisme numéro 93902Z03 en date du 8 septembre 1993 qui est joint au présent règlement en annexe II pour en faire partie intégrante.

- 5. Ce règlement est modifié en modifiant le code de spécifications 33.01 par le remplacement du chiffre "9" par le chiffre "10,5" en regard de la rubrique "normes d'implantation: hauteur maximale" tel qu'il appert de la page contenant le code de spécifications 33.01 qui est jointe au présent règlement en annexe I pour en faire partie intégrante.
- 6. Ce règlement est modifié en agrandissant la zone 1382-CI-15.09 à même une partie de la zone 1305-I-10.04 laquelle est réduite d'autant tel qu'il appert du plan du Service de l'urbanisme numéro 93902Z04 en date du 10 novembre 1993 qui est joint au présent règlement en annexe II pour en faire partie intégrante.
- 7. Ce règlement est modifié de la façon suivante:
 - a) par la modification, à l'article 2, de la définition "bâtiments en rangée", en y insérant les mots "ou encore est relié à un autre bâtiment par un abri d'auto" après les mots "bâtiment adjacent";
 - b) par la modification du deuxième alinéa du paragraphe 3° de l'article 99, en y ajoutant, à la fin, les mots suivants:

"sauf s'il s'agit d'un abri d'auto reliant deux bâtiments principaux.";

c) par la modification du deuxième paragraphe de l'article 102, en y ajoutant un deuxième alinéa qui se lit comme suit:

"Toutefois, ils peuvent être construits à la limite du lot s'ils relient deux bâtiments principaux.";

d) par la modification du sous-paragraphe d) du paragraphe 2° de l'article 112, en y insérant les mots "pouvant comprendre une remise d'une

superficie maximale de 6,25 mètres carrés" après les mots "abri d'auto";

- e) par la modification du sous-paragraphe a) du paragraphe 6° de l'article 136, en y ajoutant, à la fin de la première phrase les mots "dont au moins un mur latéral est mitoyen à un bâtiment adjacent";
- f) par l'addition au cahier des spécifications des notes suivantes:
 - "142. Les habitations d'un seul logement en rangées ou jumelées sont spécifiquement autorisées si elles font partie d'un projet d'ensemble.
 - 143. La marge de recul arrière pour les lots adjacent à un parc est de 7 mètres.";
- g) en créant le nouveau code de spécifications 64.38 tel qu'il appert de la page contenant le code de spécifications 64.38 qui est jointe au présent règlement en annexe I pour en faire partie intégrante;
- h) en créant une nouvelle zone 14213-H-64.38 à même une partie de la zone 1447-H-64.19 qui est réduite d'autant tel qu'il appert du plan du Service de l'urbanisme numéro 93902Z05 en date du 8 septembre 1993 qui est joint au présent règlement en annexe II pour en faire partie intégrante.
- 8. En considération des articles 1 à 7 le cahier des spécifications joint à ce règlement en annexe B est modifié en conséquence en y remplaçant la page contenant le code de spécifications 33.01 par la nouvelle page contenant ledit code de spécifications qui est jointe au présent règlement en annexe I pour en faire partie intégrante et en y ajoutant la nouvelle page contenant les nouveaux codes de spécifications 64.38 et

- 66.28 et qui sont également jointes au présent règlement en annexe I pour en faire partie intégrante.
- 9. En considération des articles 1 à 7 l'annexe A de ce règlement est modifiée en conséquence en y remplaçant les plans du Service de l'urbanisme de la Ville de Québec numéros 93902Z03, 93902Z04 et 93902Z05 en date du 11 août 1993 par les nouveaux plans du Service de l'urbanisme numéros 93902Z03 et 92902Z05 en date du 8 septembre 1993 et 93902Z04 en date du 10 novembre 1993 qui sont joints au présent règlement en annexe II pour en faire partie intégrante.

10. Le présent règlement entre en vigueur suivant la loi.

QUÉBEC, le 10 novembre 1993.

Assentiment donné

1999

Maire

BOUTIN, ROY & ASSOCIÉS

REGLEMENT 4100

NOTES EXPLICATIVES

Le projet de règlement 4100 a pour but:

- d'interdire le lotissement, les travaux d'excavation, de déblai ou de remblai ainsi que l'implantation d'un bâtiment principal sur une bande terrain de cinq mètres de profondeur dans le bas d'une forte pente;
- 2. de permettre, en bordure d'une voie ferrée, l'implantation de tout bâtiment accessoire à un usage autorisé, dans la marge de recul arrière, et ce, dans les zones où les usages appartenant aux groupes d'usages Industrie II, III ou IV sont autorisés;
- 3. dans le quartier Duberger, de modifier le zonage en agrandissant la zone située du côté nord-est de l'intersection du boulevard Wilfrid-Hamel et de l'autoroute Du Vallon afin de le rendre conforme au schéma d'aménagement;
- 4. dans le quartier Lebourgneuf, de permettre l'implantation de bâtiments des groupes Habitation I et II ainsi que les bâtiments isolés de 3 logements, dans la zone située du côté nord-ouest de l'intersection du boulevard Saint-Joseph et de l'autoroute Laurentienne et ce, afin de rendre le zonage applicable, dans cette zone, conforme au schéma d'aménagement;
- 5. dans le quartier Duberger, d'augmenter la hauteur maximale de 9 à 10,5 mètres dans la zone 1226-C-33.01 située du côté nord-ouest de l'intersection du boulevard Wilfrid-Hamel et de l'autoroute Du Vallon;
- 6. dans le quartier Les Saules, d'agrandir la zone 1302-CI-15.09 à même une partie de la zone 1305-I-10.04 afin d'autoriser les usages appartenant au groupe d'usages "Commerce II: services administratifs" du côté sud-ouest de l'intersection des rues des Méandres et des Ronces;
- dans le quartier Neufchâtel, de permettre, dans une partie de la zone 1447-H-64.19 située à l'extrémité sud-est de la rue de la Belle-Arrivée, l'implantation d'habitations d'un seul logement, en rangée ou jumelées, et les habitations unifamiliales isolées, en projet d'ensemble;

NOTES EXPLICATIVES

MODIFICATION AVANT SON ADOPTION

Le projet de règlement 4100 a été modifié avant d'être soumis au Conseil municipal pour étude article par article et adoption afin:

- 1. de réduire l'agrandissement de la zone 1235-C-33 proposée par l'article 3 du règlement 4100, pour que cette modification soit conforme au schéma d'aménagement de la C.U.Q.; le plan numéro 93902Z04 du Service de l'urbanisme en date du 8 septembre 1993 est en conséquence remplacé par celui en date du 10 novembre 1993 et afin d'ajouter les zones 1236-I-10 et 1237-CI-16 à partir desquelles la zone 1235-C-33 est agrandie en outre de la zone 1238-CI-13.07 déjà mentionnée;
- de remplacer, à l'article 6, le numéro de zone 1302 par 1382 qui correspond à la zone décrite et visée par l'amendement;
- 3. de remplacer, à l'article 7 a) le chiffre 1 par le chiffre 2; les définitions se trouvant à l'article 2 du règlement VQZ-2 et non pas à l'article 1 de ce règlement;
- de remplacer, à l'article 7 d) le mot "appentis" par le mot "remise" et ce, pour éviter que le bâtiment servant au rangement autorisé par l'amendement prévu à l'article 7 d), soit de par la définition du mot "appentis" obligatoirement adossé au bâtiment principal.
- d'ajouter au code de spécifications 64.38 une référence à la note 46 en regard de la rubrique "spécifiquement permis" afin d'indiquer que les projets d'ensemble constitués de bâtiments appartenant au groupe Habitation I sont permis dans les zones ou le code s'applique.

RÈGLEMENT 4100

ANNEXE I

Règlement VQZ-2, Annexe B, pages contenant les codes de spécifications 33.01, 64.38 et 66.28.

CAHIER DES SPECIFICATIONS :		CODE : 33.01 :
GROUPES D'UTILISATION : AGRICOLE (A) :	:	:
Agriculture li:Culture : Agriculture II:Culture et élevage :	34 : 35 :	:
RESIDENTIELLE (H) : Habitation I:Unifamiliale isolée : Habitation II:Unifamiliale de type varié :	54 : 55 :	:
Habitation III: Groupement caractère familial : Habitation IV: Groupement caract. non familial:		:
Habitation V: Maisons mobiles : Habitation VI: Habitation collective : COMMERCIALE (C) :	58 : 59 :	
Commerce I:D'accommodation : Commerce II:Services administratifs :	40 : 41 :	* :
Commerce III:Hotellerie : Commerce IV:De détail et de services : Commerce V:Restauration et divertissement :		* :
Commerce V: Restaulation et divertissement : Commerce VI:De détail avec nuisances : Commerce VII:De gros :	45 : 46 :	* :
Commerce VIII:Stationnement: INDUSTRIELLE (I):	47 :	:
Industrie I:Associable au comm. de détail : Industrie II:Sans nuisance : Industrie III:A nuisance faibles :	36 : 37 : 38 :	:
Industrie IV:A nuisance fortes PUBLIQUE (P)	39 :	:
Public I:A clientèle de voisinage : Public II:A clientèle de quartier :	48 :	:
Public III:A clientèle de région : RECREATIVE (R) : Récréation I:De plein air	50 : 51 :	:
Récréation II:De sport Récréation III:A grands espaces	52 : 53 :	:
SPECIFIQUEMENT EXCLUE Note: 53 SPECIFIQUEMENT PERMIS Note: 48		: :
NORMES DE LOTISSEMENT		: ::
Batiment isolé : largeur du lot profondeur du lot	77 77	:
superficie du lot	77	
NORMES D'IMPLANTATION Hauteur maximale Hauteur minimale	82 82	10,5
Marge de recul arrière	: 82 : 105 : 105	: 7,5 :
Largeur combinée des cours latérales	: 105 : 105	: 9:
Indice d'occupation du sol Rapport plancher/terrain Aire libre	: 84 : 87 : 120	: 35 :
Aire d'agrément	: 120	: 10:
Superficie maximum - Vente au détail RPT maximum - Administration & Service	: 85 : 86 : 88 : 89	: 5500 : : 1,32 :
RPT maximum - Vente au détail Nombre minimum de logements à l'hectare Nombre maximum de logements à l'hectare	: 89 : 94 : 95	: 1,32 : : :
Projet d'ensemble	93	
NORMES SPECIALES Type d'entreposage permis % de la superficie de terrain pour entreposage	: : 160	: C :
Logement permis dans un établissement commercial % du stationnement privé couvert	: 164 : 136	: :
NOTES: 74	=======	

CAHIER DES SPECIFICATIONS		CODE : 64.38
GROUPES D'UTILISATION	:	
AGRICOLE (A)	- :	:
Agriculture I:Culture	34	
Agriculture II:Culture et élevage RESIDENTIELLE (H)	: 35 : ·	
Habitation I:Unifamiliale isolée	· : 54	*
Habitation II:Unifamiliale de type varié	: 55	
Habitation III: Groupement caractère familial	: 56	
Habitation IV:Groupement caract. non familial Habitation V:Maisons mobiles	57 : 58 :	
Habitation VI: Habitation collective	: 59	
COMMERCIALE (C)	:	
Commerce I:D'accommodation	: 40	:
Commerce II:Services administratifs Commerce III:Hotellerie	: 41 : : 42 :	
Commerce IV: De détail et de services	: 42	
Commerce V:Restauration et divertissement	44	
Commerce VI:De détail avec nuisances	: 45	
Commerce VII:De gros	: 46	
Commerce VIII:Stationnement INDUSTRIELLE (I)	47	; !
Industrie I:Associable au comm. de détail	36	•
Industrie II:Sans nuisance	37	
Industrie III:A nuisance faibles	38	•
Industrie IV:A nuisance fortes PUBLIQUE (P)	39	
Public I:A clientèle de voisinage	48	•
Public II:A clientèle de quartier	49	
Public III: A clientèle de région	: 50	
RECREATIVE (R)	1	:
Récréation I:De plein air Récréation II:De sport	51 52 52	
Récréation III:A grands espaces	• 52 • 53	
SPECIFIQUEMENT EXCLUÉ		
SPECIFIQUEMENT PERMIS Notes 46, 142	:	
NORMES DE LOTISSEMENT	:	•
Batiment isolé : largeur du lot profondeur du lot	: 77	
superficie du lot	: 77 : 77	
Depositions de 100	• //	·
NORMES D'IMPLANTATION	:	
Hauteur maximale Hauteur minimale	: 82	7,5
Marge de recul avant	: 82 • 105	6,5
Marge de recul arrière	· 105	9
Marge de recul latérale	: 105	2
Largeur combinée des cours latérales		5,6
Indice d'occupation du sol Rapport plancher/terrain		0,35
Aire libre	: 87 : 120	0,90 55
Aire d'agrément	: 120	
Superficie maximum - Administration & Service		1100
Superficie maximum - Vente au détail		5500
RPT maximum - Administration & Garage		1,65
RPT maximum - Administration & Service		
RPT maximum - Administration & Service RPT maximum - Vente au détail Nombre minimum de logements à l'hectare	: 89	
RPT maximum - Administration & Service RPT maximum - Vente au détail Nombre minimum de logements à l'hectare Nombre maximum de logements à l'hectare	: 89	7,20
RPT maximum - Administration & Service RPT maximum - Vente au détail Nombre minimum de logements à l'hectare	: 89 : 94	7,20
RPT maximum - Administration & Service RPT maximum - Vente au détail Nombre minimum de logements à l'hectare Nombre maximum de logements à l'hectare Projet d'ensemble	89 94 95	7,20
RPT maximum - Administration & Service RPT maximum - Vente au détail Nombre minimum de logements à l'hectare Nombre maximum de logements à l'hectare Projet d'ensemble	89 94 95 93	*
RPT maximum - Administration & Service RPT maximum - Vente au détail Nombre minimum de logements à l'hectare Nombre maximum de logements à l'hectare Projet d'ensemble	89 94 95 93	*
RPT maximum - Administration & Service RPT maximum - Vente au détail Nombre minimum de logements à l'hectare Nombre maximum de logements à l'hectare Projet d'ensemble NORMES SPECIALES Type d'entreposage permis % de la superficie de terrain pour entreposage Logement permis dans un établissement commercial	89 94 95 93	* *
RPT maximum - Administration & Service RPT maximum - Vente au détail Nombre minimum de logements à l'hectare Nombre maximum de logements à l'hectare Projet d'ensemble	89 94 95 93	* *

R-11

CAHIER DES SPECIFICATIONS		: CODE :
GROUPES D'UTILISATION :		: :
AGRICOLE (A) :		: :
Agriculture I:Culture : Agriculture II:Culture et élevage :	34 35	
RESIDENTIELLE (H)	33	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Habitation I:Unifamiliale isolée :	54	
Habitation II:Unifamiliale de type varié :		* :
Habitation III: Groupement caractère familial : Habitation IV: Groupement caract. non familial:	56 57	
Habitation V: Maisons mobiles :	58	: :
Habitation VI:Habitation collective :	59	:
COMMERCIALE (C) : Commerce I:D'accommodation :	40	: : : * :
Commerce II:Services administratifs :	41	: :
Commerce III:Hotellerie :	42	
Commerce IV:De détail et de services : Commerce V:Restauration et divertissement :	43 44	
Commerce VI:De détail avec nuisances	45	
Commerce VII:De gros	46	
Commerce VIII:Stationnement INDUSTRIELLE (I)	47	: :
Industrie I:Associable au comm. de détail	36	· ·
Industrie II:Sans nuisance	37	
Industrie III:A nuisance faibles	: 38 : 39	
Industrie IV:A nuisance fortes PUBLIQUE (P)	39	; ; : :
Public I:A clientèle de voisinage	48	:
Public II:A clientèle de quartier	: 49	
Public III:A clientèle de région RECREATIVE (R)	: 50 ·	:
RÉCRÉATIVE (K) Récréation I:De plein air	: 51	* * :
Récréation II:De sport	52	
Récréation III:A grands espaces	: 53	: :
SPECIFIQUEMENT EXCLUE SPECIFIQUEMENT PERMIS NOTE 141		:
	•	:
NORMES DE LOTISSEMENT	• •	: :
Batiment isolé : largeur du lot		: :
profondeur du lot superficie du lot		: :
	:	·::
NORMES D'IMPLANTATION	:	: :
Hauteur maximale Hauteur minimale	: 82	: 9:
Marge de recul avant	: 105	: 6:
Marge de recul arrière	: 105	: 7,5:
Marge de recul latérale Largeur combinée des cours latérales		: 4,5:
Indice d'occupation du sol		: 0,35 :
Rapport plancher/terrain	: 87	: 0,90 :
Aire libre		: 55:
Aire d'agrément Superficie maximum - Administration & Service		: 35 : : 1100 :
Superficie maximum - Vente au détail		: 5500 :
RPT maximum - Administration & Service		: 1,65 :
RPT maximum - Vente au détail Nombre minimum de logements à l'hectare		: 1,65 : : 7,20 :
Nombre maximum de logements à l'hectare	: 95	
Projet d'ensemble	: 93	
NORMES SPECIALES	:	-::
Type d'entreposage permis	: 160	: :
% de la superficie de terrain pour entreposage	: 160	: :
Logement permis dans un établissement commercial % du stationnement privé couvert	: 164 : 136	
e de acectourement bilse conseir	. 170	: :
NOTES: 5		

RÈGLEMENT 4100

ANNEXE II

Règlement VQZ-2, Annexe A, les plans numéros 93902Z03 et 93902Z05 en date du 8 septembre 1993 et 93902Z04 en date du 10 novembre 1993.

Les plans dont il est fait mention à l'annexe II du présent règlement ne sont pas reproduits, pour cause. Les originaux faisant partie intégrante du règlement peuvent être consultés sur demande au Service du greffe de la Ville.

VILLE DE QUÉBEC

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné, qu'à une séance du Conseil municipal de la Ville de Québec tenue le 12 octobre 1993, les projets de règlements suivants ont été déposés:

4099	Modifiant le règlement VQZ-1 "Sur le zonage et l'urbanisme dans les secteurs Haute- Ville, Basse-Ville et Limoilou".
4100	Modifiant le règlement VQZ-2 "Sur le zonage et l'urbanisme dans le secteur Des Ri- vières".
4116	Règlement concernant l'ouverture de la rue Jordi-Bonet et le prolongement de la rue Bernard.
4117	Règlement modifiant le règlement 3930 "Règlement sur le programme de subvention pour promouvoir des ouvrages de stabilisation et de protection d'une partie des falaises de Québec".
4118	Règlement décrétant différents travaux publics nécessaires pour la conservation et l'économie d'énergie et une dépense de 3 748 171 \$ nécessaire à cette fin.
4119	Règlement décrétant une partie des travaux d'aménagement de l'école et de la résidence St-Patrick et un emprunt de 250 000 \$ nécessaire à cette fin.
4121	Règlement décrétant la conversion au gaz naturel de véhicules de la Ville et un em- prunt de 594 000 \$ nécessaire à cette fin.
4122	Règlement modifiant le règlement 3858 "Règlement sur le programme de subventions pour promouvoir la mise aux normes des dispositifs d'évacuation, de réception ou de traitement des eaux usées" tel que modifié par le règlement 4079".
4123	Règlement décrétant un emprunt de 200 000 \$ afin de permettre la poursuite de la réalisation du programme de subventions pour promouvoir la mise aux normes des dispositifs d'évacuation, de réception, ou de traitement des eaux usées établi par le règlement 3858, tel que modifié par le règlement 4079.

Il peut être pris connaissance desdits règlements au bureau du soussigné durant les heures d'ouverture.

Le greffier de la Ville,

Antoine Carrier \avocat

Québec, le 14 octobre 1993

A être publié dans LE SOLEIL le 17 octobre 1993



AVIS PUBLIC

4117: Règlement modifiant le règlement 3830 "Règlement sur le programme de subvention pour promouvoir dès ouvrages de stabilisation et de protection d'une partie des falaises de Québèc."

4118 Règlement décrétant différents travaux publies nécessaires pour la conservation et l'économie d'energie et une dépense de 3748171 \$ nécessaire à cêtte fin de la résidence \$1-Patrick et un emprunt de 250 000 \$ nécessaire à cette fin.

4121 Règlement décrétant la conversion au gaz naturel de véhicules de la Ville et un emprunt de 594 000 \$ nécessaire à cette fin.

4122 Règlement décrétant la conversion au gaz naturel de véhicules de la Ville et un emprunt de 594 000 \$ nécessaire à cette fin.

4122 Règlement modifiant le règlement 3858 "Règlement sur le programme de subventions pour promouvoir la mise aux normes des dispositifs d'évacuation de réception ou de traitement des eaux usées" tel que modifié par le règlement 4079".

4123 Rècilement décrétant un emprunt de 200 000 \$ afin de permettre la poursuite de la réalisation du programme de subventions pour promouvoir la
limise aux rorries des dispositifs d'évacuation, de réception ou de traitement des eaux usées établi par le règlement 3858, tel que modifié par le
règlement 4079

Il peut être pris connaissance desdits règlements au bureau du soussigné durant
les heures d'ouverture;

LE GREFFIER DE LA VILLE,
Québec; le via octobre 1993.

LE GREFFIER DE LA VILLE, ANTOINE CARRIER, AVOCAT



APPEL D'OFFRES

FOURNITURE ET LIVRAISON DE CHAUX HYDRATÉE

PÉRIODE DU 1/1/94 au 31/12/94

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné que des offres cachetées, scellées, endossées pour la FOURNITURE ET LIVRAISON DE CHAUX HYDRATÉE POUR LA PÉRIODE DU 1/1/94 au 31/12/94" et adressées au Griffier de la Ville, Hôtel de Ville de Québec, bureau 216, seront reçues jusqu'au mercredi 3 novembre 1993 à quatorze heures quinze (14 h 15) heure locale.

Les soumissionnaires sont priés de noter que le Bureau du Greffier est fermé de midi (12 h) à treize heures trente (13 h 30).

Les intéressés peuvent se procurer les formules d'appel d'offres et obtenir les renseignements pertinents en s'adressant au personnel de la Division de l'approvisionnement, 1 195, rue St. Jean, Québec, 691-6242.

La Ville ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions re-

LE GREFFIER DE LA VILLE, ANTOINE CARRIER, AVOCAT

FOURNITURE ET LIVRAISON DE CHLORE GAZEUX LIQUÉFIÉ

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné que des offres cachetées, scellées, endossées pour la "FOURNITURE ET LIVRAISON DE CHLORE GAZEUX LI-QUEFIE POUR LA PÉRIODE DU 1/1/94 au 31/12/94" et adressées au Greffier de la Ville, Hôtel de Ville de Québec, bureau 216, séront reçues jusqu'au mardi 2 novembre 1993 à quatorze heures quinze (14 h 15) heure locale.

Les soumissionnaires sont priés de noter que le Bureau du Greffier est fermé de midi (12h) à treize heures trente (13h 30).

Les intéressés peuvent se procurer les formules d'appel d'offres et obtenir les renseignements pertinents en s'adressant au personnel de la Division de l'approvisionnement, 1195, rue St-Jean, Québec, 691-6242.

La Ville ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions re-

Le 8 octobre 1993

2

LE GREFFIER DE LA VILLE, ANTOINE CARRIER, AVOCAT



AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné, que lors d'une séance tenue le 12 octobre 1993, le Conseil municipal de la Ville de Québec a déposé le projet de règlement numéro 4100 ""Modifiant le règlement VQZ-2 "Sur le zonage et l'urbanisme dans le secteur Des Rivières" dans le but:

1° d'interdire le lotissement, les travaux d'excavation, de débiai ou de remblai ainsi que l'implantation d'un bâtiment principal

sur une bande terrain de cinq mètres de profondeur dans le bas d'une forte pente et,
- en adoptant pour ce faire, l'article 1 dudit règlement qui a pour objet de modifier l'article 166 du règlement VQZ-2;

- de permettre, en bordure d'une voie ferrée, l'implantation de tout bâtiment accessoire à un usage autorisé, dans la marge de recul arrière, et ce, dans les zones où les usages appartenant aux groupes d'usages Industrie II, III ou IV sont autorisés
- en adoptant pour ce faire, l'article 2 dudit règlement qui a pour objet de modifier l'article 113 du règlement VQZ-2; de modifier le zonage, dans le quartier Duberger, en agrandissant la zone située du côté nord-est de l'intersection du boulevard Wilfrid-Hamel et de l'autoroute Du Vallon afin de le rendre conforme au schéma d'aménagement et

en adoptant pour ce faire, l'article 3 dudit règlement qui a pour objet d'agrandir la zone 1235-C-33 à même une partie de la zone 1238-Cl-13.07, tel que démontré au croquis # 1 ci-après illustré;

de permettre, dans le quartier Lebourgneur, l'implantation de bâtiments des groupes Habitation I et II ainsi que les bâtiments isolés de 3 logements, dans la zone située du côté nord-ouest de l'intersection du boulevard Saint-Joseph et de l'autoroute Laurentienne et ce, afin de rendre le zonage applicable, dans cette zone, conforme au schéma d'aménagement

en adoptant pour ce faire, l'article 4 dudit règlement qui a pour objet d'ajouter une note 141 au cahier des spécifications, de créer le nouveau code de spécifications 66.28 et d'appliquer dans la zone 1512-CR-44 le code de spécifications 66.28 au lieu du code 44 qui s'y applique actuellement, tel que démontré au croquis # 2 ci-après illustré; d'augmenter, dans le quartier Duberger, la hauteur maximale de 9 à 10,5 mètres dans la zone 1226-C-33.01 située du côté nord-ouest de l'intersection du boulevard Wilfrid-Hamel et de l'autoroute Du Valton et,

en adoptant pour ce faire, l'article 5 dudit règlement qui a pour objet de modifier le code spécifications 33.01 en remplaçant le chiffre 9 par le chiffre 10,5 en regard de la rubrique "normes d'implantation: hauteur maximale", tel que démontré au croquis #3 ci-après illustré; d'agrandir, dans le quartier Les Saules, la zone 1302-CI-15.09 à même une partie de la zone 1305-I-10.04 afin d'autoriser les usages appartenant au groupe d'usages "Commerce II: services administratifs" du côté sud-ouest de l'intersection des rues des Méandres et des Ronces et,

en adoptant pour ce faire, l'article 6 dudit règlement qui a pour objet d'augmenter la zone 1302-Cl-15.09 à même une partie de la zone 1305-l-10.04, tel que démontré au croquis # 4 ci-après illustré; de permettre, dans le quartier Neufchâtel, dans une partie de la zone 1447-H-64.19 située à l'extrémité sud-est de la rue de la Belle-Arrivée, l'implantation d'habitations d'un seul logement, en rangée ou jumelées, et les habitations unifamiliales isolées, en projet d'ensemble et,

en adoptant pour ce faire, l'article 7 dudit règlement qui a pour objet de modifier les articles 1, 99, 102, 112 et 136 du règlement VQZ-2, d'ajouter au cahier des spécifications les notes 142 et 143, de créer un nouveau code de spécifications 64.38 et de créer une nouvelle zone 14213-H-64.38 à même une partie de la zone 1447-H-64.19, tel que démontré au croquis # 5 ci-après illustré.

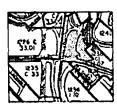
Les personnes intéressées peuvent prendre connaissance de ce règlement et des plans qui y sont annexés en s'adressant au bureau du greffier de la Ville, 2, rue des Jardins, bureau 216.

Le présent avis est donné conformément aux dispositions de l'article 388 de la Charte de la Ville.

Québec, le 13 octobre 1993

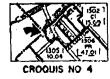
RÈGLEMENT 4100

LE GREFFIER DE LA VILLE, ANTOINE CARRIER, AVOCAT











LA VILLE DE QUÉBEC

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné, que lors d'une séance tenue le 12 octobre 1993, le Conseil municipal de la Ville de Québec a déposé le projet de règlement numéro 4100 ""Modifiant le règlement VQZ-2 "Sur le zonage et l'urbanisme dans le secteur Des Rivières"" dans le but:

- d'interdire le lotissement, les travaux d'excavation, de déblai ou de remblai ainsi que l'implantation d'un bâtiment principal sur une bande terrain de cinq mètres de profondeur dans le bas d'une forte pente et,
 - en adoptant pour ce faire, l'article 1 dudit règlement qui a pour objet de modifier l'article 166 du règlement VQZ-2;
- de permettre, en bordure d'une voie ferrée, l'implantation de tout bâtiment accessoire à un usage autorisé, dans la marge de recul arrière, et ce, dans les zones où les usages appartenant aux groupes d'usages Industrie II, III ou IV sont autorisés et,
 - en adoptant pour ce faire, l'article 2 dudit règlement qui a pour objet de modifier l'article 113 du règlement VQZ-2;
- de modifier le zonage, dans le quartier Duberger, en agrandissant la zone située du côté nord-est de l'intersection du boulevard Wilfrid-Hamel et de l'autoroute Du Vallon afin de le rendre conforme au schéma d'aménagement et,
 - en adoptant pour de faire l'article 3 dudit règlement qui a pour objet d'agrandir la zone 1235-C-33 à même une partie de la zone 1238-CI-13.07, tel que démontré au croquis # 1 ci-après illustré;
- de permettre, dans le quartier Lebourgneuf, l'implantation de bâtiments des groupes Habitation I et II ainsi que les bâtiments isolés de 3 logements, dans la zone située du côté nord-ouest de l'intersection du boulevard Saint-Joseph et de l'autoroute Laurentienne et ce, afin de rendre le zonage applicable, dans cette zone, conforme au schéma d'aménagement et,
 - en adoptant pour ce faire, l'article 4 dudit règlement qui a pour objet d'ajouter une note 141 au cahier des spécifications, de créer le nouveau code de spécifications 66.28 et d'appliquer dans la zone 1512-CR-44 le code de spécifications 66.28 au lieu du code 44 qui s'y applique actuellement, tel que démontré au croquis # 2 ci-après illustré;
- d'augmenter, dans le quartier Duberger, la hauteur maximale de 9 à 10,5 mètres dans la zone 1226-C-33.01 située du côté nordouest de l'intersection du boulevard Wilfrid-Hamel et de l'autoroute Du Vallon et,
 - en adoptant pour ce faire, l'article 5 dudit règlement qui a pour objet de modifier le code spécifications 33.01 en remplaçant le chiffre 9 par le chiffre 10,5 en regard de la rubrique "normes d'implantation: hauteur maximale", tel que démontré au croquis # 3 ci-après illustré;

- d'agrandir, dans le quartier Les Saules, la zone 1302-CI-15.09 à même une partie de la zone 1305-I-10.04 afin d'autoriser les usages appartenant au groupe d'usages "Commerce II: services administratifs" du côté sud-ouest de l'intersection des rues des Méandres et des Ronces et,
 - en adoptant pour ce faire, l'article 6 dudit règlement qui a pour objet d'augmenter la zone 1302-CI-15.09 à même une partie de la zone 1305-I-10.04, tel que démontré au croquis # 4 ci-après illustré;
- 7° de permettre, dans le quartier Neufchâtel, dans une partie de la zone 1447-H-64.19 située à l'extrémité sud-est de la rue de la Belle-Arrivée, l'implantation d'habitations d'un seul logement, en rangée ou jumelées, et les habitations unifamiliales isolées, en projet d'ensemble et,
 - en adoptant pour ce faire, l'article 7 dudit règlement qui a pour objet de modifier les articles 1, 99, 102, 112 et 136 du règlement VQZ-2, d'ajouter au cahier des spécifications les notes 142 et 143, de créer un nouveau code de spécifications 64.38 et de créer une nouvelle zone 14213-H-64.38 à même une partie de la zone 1447-H-64.19, tel que démontré au croquis # 5 ci-après illustré.

Les personnes intéressées peuvent prendre connaissance de ce règlement et des plans qui y sont annexés en s'adressant au bureau du greffier de la Ville, 2, rue des Jardins, bureau 216.

Le présent avis est donné conformément aux dispositions de l'article 388 de la Charte de la Ville.

Le greffier de la Ville,

Antoine Carrier, avocat

Québec, le 13 octobre 1993

A être publié dans: Le Soleil

A la date suivante: Jeudi, le 21 octobre 1993

Fonds disponibles
au(x) power(s):

Approuve of Slaceton
Service des inances 93-10-19

RÈGLEMENT 4100

